JOURNAL

of the UNITED NATIONS **des NATIONS UNIES**

FRIDAY, 23 AUGUST 1991 No. 1991/164 VENDREDI 23 AOUT 1991

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Friday, 23 August 1991

GENERAL ASSEMBLY

INTERNATIONAL CIVIL SERVICE COMMISSION

Thirty-fourth session

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 3
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

Vendredi 23 août 1991

ASSEMBLEE GENERALE

COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE INTERNATIONALE

Trente-quatrième session

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 3
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 3

RESUMPTION OF THE FORTY-FIFTH SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY

The 80th plenary meeting of the forty-fifth session of the General Assembly will be held on Tuesday, 27 August 1991, at 3 p.m. (see p.4).

REPRISE DE LA QUARANTE-CINQUIEME SESSION DE L'ASSEMBLEE GENERALE

La 80e séance plénière de la quarante-cinquième session de l'Assemblée générale aura lieu le mardi 27 août 1991 à 15 heures (voir p.4).

SPECIAL COMMITTEE ON THE SITUATION WITH REGARD TO THE IMPLEMENTATION OF THE DECLARATION ON THE GRANTING OF INDEPENDENCE TO COLONIAL COUNTRIES AND PEOPLES

3 p.m.-6 p.m.	1397th meeting	Economic and Social Council Chamber

1. 98th report of the Working Group (A/AC.109/L.1770)

2. Implementation of the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples by the specialized agencies and the international organizations associated with the United Nations (A/AC.109/L.1771)

3. Military activities and arrangements by colonial Powers in Territories under their administration which might be impeding the implementation of the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples (A/AC.109/L.1772)

4. Activities of foreign economic and other interests which are impeding the implementation of the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples in Territories under colonial domination and efforts to eliminate colonialism, apartheid and racial discrimination in southern Africa (A/AC.109/L.1773)

COMITE SPECIAL CHARGE D'ETUDIER LA SITUATION EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION DE LA DECLARATION SUR L'OCTROI DE L'INDEPENDANCE AUX PAYS ET AUX PEUPLES COLONIAUX

15 heures à 18 heures	1397e séance	Salle du Conseil économique et social

1. 98e rapport du Groupe de travail (A/AC.109/L.1770)

2. Application de la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux par les institutions spécialisées et les organismes internationaux associés à l'Organisation des Nations Unies (A/AC.109/L.1771)

3. Activités militaires des Puissances coloniales et dispositions à caractère militaire prises par elles dans les territoires sous leur administration et qui pourraient entraver l'application de la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux (A/AC.109/L.1772)

4. Activités des intérêts étrangers, économiques et autres, qui font obstacle à l'application de la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux dans tous les territoires se trouvant sous occupation coloniale, et aux efforts tendant à éliminer le colonialisme, l'apartheid et la discrimination raciale en Afrique australe (A/AC.109/L.1773)

United Nations Convention on the Law of the Sea

PREPARATORY COMMISSION FOR THE INTERNATIONAL SEABED AUTHORITY AND FOR THE INTERNATIONAL TRIBUNAL FOR THE LAW OF THE SEA

CHAIRMAN'S ADVISORY GROUP ON ASSUMPTIONS (SPECIAL COMMISSION 2)

9.30 a.m.-10.30 a.m.	closed meeting	Conference Room C

SPECIAL COMMISSION 3

10 a.m.-1 p.m.	150th meeting	Conference Room 4

SPECIAL COMMISSION 2

10 a.m.-1 p.m.	125th meeting	Conference Room 2

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

COMMISSION PREPARATOIRE DE L'AUTORITE INTERNATIONALE DES FONDS MARINS ET DU TRIBUNAL INTERNATIONAL DU DROIT DE LA MER

GROUPE CONSULTATIF DU PRESIDENT SUR LES HYPOTHESES (COMMISSION SPECIALE 2)

9 h 30 à 10 h 30	séance privée	Salle de conférence C

COMMISSION SPECIALE 3

10 heures à 13 heures	150e séance	Salle de conférence 4

COMMISSION SPECIALE 2

10 heures à 13 heures	125e séance	Salle de conférence 2

PREPARATORY COMMISSION FOR THE INTERNATIONAL SEABED AUTHORITY AND FOR THE INTERNATIONAL TRIBUNAL FOR THE LAW OF THE SEA

GENERAL COMMITTEE

3 p.m.	closed meeting*	Conference Room 4

PLENARY ON THE AUTHORITY

Afternoon**-5 p.m.	informal consultations (closed)	Conference Room 7

Informal consultations on documents LOS/PCN/WP.45/Rev.1, WP.47/Rev.1, WP.49/Rev.1, WP./50/Rev.1 and WP.51

SPECIAL COMMISSION 4

Afternoon***-5 p.m	142nd meeting	Conference Room 2

PLENARY

5 p.m.-6 p.m.	63rd meeting	Conference Room 2

* Open to all members of the Preparatory Commission.

** Following the adjournment of the meeting of the General Committee.

*** Following the adjournment of the meeting of the Contact Group of the Group of 77 on Special Comission 4 Matters.

COMMISSION PREPARATOIRE DE L'AUTORITE INTERNATIONALE DES FONDS MARINS ET DU TRIBUNAL INTERNATIONAL DU DROIT DE LA MER

BUREAU

15 heures	séance privée*	Salle conférence 4

COMMISSION PLENIERE SUR L'AUTORITE

Après-midi** jusqu'à 17 heures	consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 7

Consultations officieuses sur les documents LOS/PCN/WP.45/Rev.1, WP.47/Rev.1, WP.49/Rev.1, WP./50/Rev.1 et WP.51

COMMISSION SPECIALE 4

Après-midi*** jusqu'à 17 heures	142e séance	Salle de conférence 2

PLENIERE

17 heures à 18 heures	63e séance	Salle de conférence 2

* Ouverte à tous les membres de la Commission préparatoire.

** A l'issue de la séance du Bureau.

*** A l'issue de la séance du Groupe de contact du Groupe des 77 sur les questions intéressant la Commission spéciale 4.

SECURITY COUNCIL

MILITARY STAFF COMMITTEE

11 a.m.-1 p.m.	1203rd meeting (closed)	Conference Room E

CONSEIL DE SECURITE

COMITE D'ETAT-MAJOR

11 heures à 13 heures	1203e séance (privée)	Salle de conférence E

OTHER MEETINGS

United Nations Convention on the Law of the Sea

PREPARATORY COMMISSION FOR THE INTERNATIONAL SEABED AUTHORITY AND FOR THE INTERNATIONAL TRIBUNAL FOR THE LAW OF THE SEA

Contact Group of the Group of 77 on Special Commission 4 Matters

Afternoon*	closed meeting	Conference Room 2

* Following the adjournment of the meeting of the General Committee.

AUTRES REUNIONS

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

COMMISSION PREPARATOIRE DE L'AUTORITE INTERNATIONALE DES FONDS MARINS ET DU TRIBUNAL INTERNATIONAL DU DROIT DE LA MER

Groupe de contact du Groupe des 77 sur les questions intéressant la Commission spéciale 4

Après-midi*	réunion privée	Salle de conférence 4

* A l'issue de la séance du Bureau.

FORTHCOMING MEETINGS

Tuesday, 27 August 1991

GENERAL ASSEMBLY

Forty-fifth session

3 p.m.	80th PLENARY MEETING	General Assembly Hall

1. Adoption of the agenda and organization of work: note by the Secretary-General on reopening of the consideration of agenda item 17 (a) (Appointment of memberes of the Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions) (A/45/101/Add.2) [8].

2. Financing of the United Nations Angola Verification Mission: report of the Fifth Committee (A/45/882/Add.1) [131].

* * *

There will be a closed meeting of the INTERGOVERNMENTAL GROUP TO MONITOR THE SUPPLY AND SHIP-PING OF OIL AND PETROLEUM PRODUCTS TO SOUTH AFRICA on Monday, 26 August 1991, at 10.30 a.m. in Room S-3560F.

* * *

The session of the AD HOC COMMITTEE OF THE WHOLE ON THE FINAL REVIEW AND APPRAISAL OF THE UNITED NATIONS PROGRAMME OF ACTION FOR AFRICAN ECONOMIC RECOVERY

REUNIONS A VENIR

Mardi 27 août 1991

ASSEMBLEE GENERALE

Quarante-cinquième session

15 heures	80e SEANCE PLENIERE	Salle de l'Assemblée générale

1. Adoption de l'ordre du jour et organisation des travaux : note du Secrétaire général demandant la réouverture de l'examen du point 17 a) de l'ordre du jour (Nomination de membres du Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires) (A/45/101/Add.2) [8].

2. Financement de la Mission de vérification des Nations Unies en Angola : rapport de la Cinquième Commission (A/45/882/Add.1) [131].

* * *

Le GROUPE INTERGOUVERNEMENTAL CHARGE DE SURVEILLER LA FOURNITURE DE PETROLE ET DE PRODUITS PETROLIERS A L'AFRIQUE DU SUD tiendra une séance privée le lundi 26 août 1991 à 10 h 30 dans le bureau S-3560F.

* * *

La session du COMITE AD HOC PLENIER POUR L'EXAMEN ET L'EVALUATION FINALS DE L'EXECUTION DU PROGRAMME D'ACTION DES NATIONS UNIES POUR LE REDRESSEMENT ECONO-

AND DEVELOPMENT will be held at Headquarters from 3 to 13 September 1991. The session will open at on Tuesday, 3 September, at 10.30 a.m. in Conference Room 2. The annotated provisional agenda for the session is contained in document A/AC.238/2.

Delegations wishing to participate in the general discussion, which is scheduled to take place on 3 and 4 September, are kindly requested to inscribe their names with the Secretary of the Ad Hoc Committee (Room S-2963I, extension 3-5737).

* * *

The third session of the INTERGOVERNMENTAL NEGOTIATING COMMITTEE FOR A FRAMEWORK CONVENTION ON CLIMATE CHANGE will be held at the United Nations Office at Gigiri, Nairobi, Kenya, from 9 to 20 September 1991. The session will open on Monday, 9 September 1991, at 11 a.m. in Conference Room 2. The provisional agenda for the session is contained in document A/AC.237/10*.

* To be issued.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

United Nations Development Programme

The resumed thirty-eighth session of the GOVERNING COUNCIL, including the STANDING COMMITTEE FOR PROGRAMME MATTERS, will be held from 16 to 18 September 1991, subject to the approval of the General Assembly. The topics for consideration are: Special Programme Resources and other matters. The session is open to all members of the Programme.

MIQUE ET LE DEVELOPPEMENT DE L'AFRIQUE se tiendra au Siège du 3 au 13 septembre 1991. La session s'ouvrira le mardi 3 septembre à 10 h 30 dans la salle de conférence 2. L'ordre du jour provisoire annoté de la session figure dans le document A/AC.238/2.

Les délégations qui désirent participer au débat général, qui se tiendra les 3 et 4 septembre, sont priées d'inscrire leurs noms auprès du Secrétaire du Comité ad hod (Bureau S-2963I, poste 3-5737).

* * *

Le COMITE INTERGOUVERNEMENTAL DE NEGOTIATION CHARGE D'ELABORER UNE CONVENTION-CADRE SUR LES CHANGEMENTS CLIMATIQUES tiendra sa troisième session à l'Office des Nations Unies à Gigiri, Nairobi (Kenya), du 9 au 20 septembre 1991. La session s'ouvrira le lundi 9 septembre 1991 à 11 heures dans la salle de conférence 2. L'ordre du jour provisoire de la session figure dans le document A/AC.237/10*.

* A paraître.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Programme des Nations Unies pour le développement

La reprise de la trente-huitième session du CONSEIL D'ADMINISTRATION, y compris le COMITE PERMANENT CHARGE DES QUESTIONS LIEES AU PROGRAMME, aura lieu du 16 au 18 septembre 1991, sous réserve de l'approbation de l'Assemblée générale. Les questions suivantes seront examinées : ressources spéciales du programme et questions diverses. La session est ouverte à tous les membres du Programme.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Thursday, 22 August 1991

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON CONFERENCES
Substantive session — 333rd meeting

Other business [10]

A statement was made by the representative of the United Kingdom.

A statement was also made by the Commttee Secretary.

Adoption of the report [11]

The Rapporteur made a statement.

Statements were also made by the representatives of France, Austria, the United Kingdom, Hungary, Mexico and the United States.

A statement was made by the Under-Secretary-General for Conference Services and Special Assignments.

The Committee then adopted the report and thus concluded its substantive session.

United Nations Convention on the Law of the Sea

PREPARATORY COMMISSION FOR THE INTERNATIONAL SEABED AUTHORITY FOR THE INTERNATIONAL TRIBUNAL FOR THE LAW OF THE SEA

SPECIAL COMMISSION 1 — 107th meeting

Consideration of document LOS/PCN/SCN.1/WP.14 (International Commodity Agreements or Arrangements)

Statements were made by the representatives of Canada, Zambia, the Philippines and Cuba.

SPECIAL COMMISSION 3 — 149th meeting

Consideration of document LOS/PCN/SCN.3/WP.6/Add.7 (Draft Regulations on Prospecting, Exploration and Exploitation of Polymtallic Nodules in the Area): working paper by the Secretariat

Statements were made by the representatives of China, Norway, Egypt, Brazil, Japan, Jamaica and Kenya, by the

Jeudi 22 août 1991

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE DES CONFERENCES
Session de fond — 333e séance

Questions diverses [10]

Le représentant du Royaume-Uni fait une déclaration.

Le Secrétaire du Comité prend également la parole.

Adoption du rapport [11]

Le Rapporteur fait une déclaration.

Des déclarations sont faites aussi par les représentants de la France, de l'Autriche, du Royaume-Uni, de la Hongrie, du Mexique et des Etats-Unis.

Le Secrétaire général adjoint aux services de conférence et chargé de fonctions spéciales fait une déclaration.

Le Comité adopte ensuite le rapport et termine ainsi sa session de fond.

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

COMMISSION PREPARATOIRE DE L'AUTORITE INTERNATIONALE DES FONDS MARINS ET DU TRIBUNAL INTERNATIONAL DU DROIT DE LA MER

COMMISSION SPECIALE 1 — 107e séance

Examen du document LOS/PCN/SCN.1/WP.14 (Accord ou arrangements internationaux relatifs aux produits de base) par le Secrétariat

Des déclarations sont faites par les représentants du Canada, des Philippines et de Cuba.

COMMISSION SPECIALE 3 — 149e séance

Examen du document LOS/PCN/SCN.3/WP.6/Add.7 (Projet de règlement relatif à la prospection, à l'exploration et à l'exploitation des nodules polymétalliques dans la zone) : document de travail établi par le Secrétariat

Des déclarations sont faites par les représentants de la Chine, de la Norvège, de l'Egypte, du Brésil, du Japon, de la

representative of the European Community, and by the representatives of Switzerland, Germany and Argentina.

* * *

GENERAL ASSEMBLY

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE UNITED NATIONS CONFERENCE ON ENVIRONMENT AND DEVELOPMENT
Third session
United Nations Office at Geneva

MONDAY, 19 AUGUST 1991

WORKING GROUP II — 36th meeting

Environmentally sound management of wastes, particularly hazardous wastes, and of toxic chemicals, as well as prevention of illegal international traffic in toxic and dangerous products and wastes: environmentally sound management of hazardous wastes [4 (a)]

The Chairman made a statement.

The representative of UNEP made an introductory statement.

The Working Group then began its general discussion of the item and heard statements by the representatives of Sweden, Malaysia, the Netherlands (on behalf of the European Community), Finland, Benin, the Philippines, Kenya, Pakistan, the United States, China, India, Canada, Viet Nam, Norway, Iceland, the Sudan, Guinea-Bissau, Poland, Mexico, Colombia, Nigeria, Uganda and Burkina Faso.

A statement was also made by the representative of the Permanent Commission for South Pacific.

Statements were made by the observers of the following non-governmental organizations: Environmental Protection Society of Malaysia and Natural Heritage Institute.

37th meeting

The Working Group continued its consideration of agenda item 4 (a) and heard statements by the representatives of Sweden, Chile, Mauritania, Morocco, Jamaica, Indonesia, Brazil, Tunisia, Japan and Argentina.

The representative of the United Nations Centre on Transnational Corporations also made a statement.

The Chairman summarized the discussion.

The Working Group thus concluded its general discussion of the item.

Jamaïque et du Kenya, par le représentant de la Communauté européenne et par les représentants de la Suisse, de l'Allemagne et de l'Argentine.

* * *

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT
Troisième session
Office des Nations Unies à Genève

LUNDI 19 AOUT 1991

GROUPE DE TRAVAIL II — 36e séance

Gestion écologiquement rationnelle des déchets, en particulier des déchets dangereux, et des substances chimiques toxiques ainsi que prévention du trafic international illicite des produits et des déchets toxiques et dangereux : gestion écologiquement rationnelle des déchets dangereux [4 a)]

Le Président fait une déclaration.

Le représentant du PNUE fait un exposé liminaire.

Le Groupe de travail commence ensuite le débat général sur la question en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : Suède, Malaisie, Pays-Bas (au nom de la Communauté européenne), Finlande, Bénin, Philippines, Kenya, Pakistan, Etats-Unis, Chine, Inde, Canada, Viet Nam, Norvège, Islande, Soudan, Guinée-Bissau, Pologne, Mexique, Colombie, Nigéria, Ouganda et Burkina Faso.

Une déclaration est faite aussi par le représentant de la Commission permanente du Pacifique Sud.

Des déclarations sont faites par les observateurs des organisations non gouvernementales suivantes : Environmental Protection Society of Malaysia et Natural Heritage Institute.

37e séance

Le Groupe de travail poursuit l'examen du point 4 a) en entendant des déclarations des représentants de la Suède, du Chili, de la Mauritanie, du Maroc, de la Jamaïque, de l'Indonésie, du Brésil, de la Tunisie, du Japon et de l'Argentine.

Le représentant du Centre des Nations Unies sur les sociétés transnationales prend également la parole.

Le Président résume le débat.

Le Groupe de travail termine ainsi le débat général sur la question.

Environmentally sound management of wastes, particularly hazardous wastes, and of toxic chemicals, as well as prevention of illegal international traffic in toxic and dangerous products and wastes: prevention of illegal international traffic in toxic and dangerous products and wastes [4 (e)]

The Working Group began its consideration of the item.

The Chairman made a statement.

The representative of UNEP made an introductory statement.

The representative of Malaysia made a statement.

38th meeting

The Working Group continued its consideration of agenda item 4 (e) and heard statements by the representatives of Benin, Sweden, Mauritania, Malaysia and Lesotho.

A statement was also made by the observer of Greenpeace International, a non-governmental organization.

The Working Group thus concluded its general discussion of the item.

Organization of work

The representative of China made a statement.

The Secretary made a statement.

The Chairman made a statement.

Environmentally sound management of wastes, particularly hazardous wastes, and of toxic chemicals, as well as prevention of illegal international traffic in toxic and dangerous products and wastes: environmentally sound management of radioactive wastes [4 (c)]

The Working Group resumed its consideration of the item and heard statements by the representatives of the following countries: Iceland, Finland, Japan, Argentina, Norway, United States, Gambia, United Kingdom, Malaysia and France.

Statements were also made by the observers of the following non-governmental organizations: World Uranium Hearing, International Peace Bureau, International Indigenous Commission and World Conference on Religion and Peace.

The Working Group thus concluded its general discussion of the item.

Environmentally sound management of wastes, particularly hazardous wastes, and of toxic chemicals, as well as prevention of illegal international traffic in toxic and dangerous products

Gestion écologiquement rationnelle des déchets, en particulier des déchets dangereux, et des substances chimiques toxiques ainsi que prévention du trafic international illicite des produits et des déchets toxiques et dangereux : prévention du trafic international illicite des produits et des déchets toxiques et dangereux [4 e)]

Le Groupe de travail commence l'examen de la question.

Le Président fait une déclaration.

Le représentant du PNUE fait un exposé liminaire.

Le représentant de la Malaisie fait une déclaration.

38e séance

Le Groupe de travail poursuit l'examen du point 4 e) en entendant des déclarations des représentants du Bénin, de la Suède, de la Mauritanie, de la Malaisie et du Lesotho.

Une déclaration est faite aussi par l'observateur de Greenpeace International, organisation non gouvernementale.

Le Groupe de travail termine ainsi le débat général sur la question.

Organisation des travaux

Le représentant de la Chine fait une déclaration.

Le Secrétaire fait une déclaration.

Le Président fait une déclaration.

Gestion écologiquement rationnelle des déchets, en particulier des déchets dangereux, et des substances chimiques toxiques ainsi que prévention du trafic international illicite des produits et des déchets toxiques et dangereux : gestion écologiquement rationnelle des déchets radioactifs [4 c)]

Le Groupe de travail reprend l'examen dne la question en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : Islande, Finlande, Japon, Argentine, Norvège, Etats-Unis, Gambie, Royaume-Uni, Malaisie et France.

Des déclarations sont également faites par les observateurs des organisations non gouvernementales ci-après : World Uranium Hearing, International Peace Bureau, International Indigenous Commission et Conférence mondiale sur la religion et la paix.

Le Groupe de travail termine ainsi le débat général sur la question.

Gestion écologiquement rationnelle des déchets, en particulier des déchets dangereux, et des substances chimiques toxiques ainsi que prévention du trafic international illicite des produits

and wastes: environmentally sound management of solid wastes and sewage-related issues [4 (c)]

The Working Group began its consideration of the item.

A representative of UNCED Secretariat introduced the item.

Statements were made by the representatives of the United States, Malaysia, Morocco, Colombia, Sweden, Finland, Kenya, Canada, Indonesia, United Kingdom, Tanzania, Japan and Germany.

Organization of work

The Chairman made a statement.

WORKING GROUP III 6th meeting

The Chairman made an opening statement.

The Secretary-General of the Conference made a statement.

Adoption of the agenda and other organizational matters [1]

The Working Group approved its agenda and organization of work for the session, as contained in document A/CONF.151/PC/39 and Corr.1, on the understanding that immediately upon concluding the discussion of one agenda item, it would move on to the following item.

Following statements by the representatives of Algeria, Malaysia, the Netherlands (on behalf of the European Community) and Peru, the Working Group decided to set a time limit, in principle, of seven minutes for statements.

Continuation and conclusion of the discussion on all matters pertaining to the terms of reference of Working Group III, as adopted, in accordance with General Assembly resolution 44/228 [2]

The Working Group began its consideration of the item and heard an introductory statement by the representative of UNCED Secretariat.

The representatives of Mali and Canada made statements.

The Chairman made a statement.

The Working Group thus concluded its discussion of the item.

et des déchets toxiques et dangereux : gestion écologiquement rationnelle des déchets solides et questions relatives aux eaux usées [4 b)]

Le Groupe de travail commence l'examen de la question.

Un représentant du secrétariat de la CNUED présente la question.

Des déclarations sont faites par les représentants des Etats-Unis, de la Malaisie, du Maroc, de la Colombie, de la Suède, de la Finland, du Kenya, du Canada, de l'Indonésie, du Royaume-Uni, de la Tanzanie, du Japon et de l'Allemagne.

Organisation des travaux

Le Président fait une déclaration.

GROUPE DE TRAVAIL III 6e séance

Le Président fait une déclaration liminaire.

Le Secrétaire général de la Conférence fait une déclaration.

Adoption de l'ordre du jour et autres questions d'organisation [1]

Le Groupe de travail adopte son ordre du jour et approuve l'organisation des travaux de la session, figurant dans le document A/CONF.151/PC/39 et Corr.1, étant entendu que dès l'achèvement des débats sur un point de l'ordre du jour, il passera à l'examen du point suivant.

Après des déclarations des représentants de l'Algérie, de la Malaisie, des Pays-Bas (au nom de la Communauté européenne) et du Pérou, le Groupe de travail décide que la durée des déclarations sera limitée, en principe, à sept minutes.

Suite et fin de l'échange de vues sur toutes les questions relatives au mandat du Groupe de travail III, tel qu'il a été adopté, conformément à la résolution 44/228 de l'Assemblée générale [2]

Le Groupe de travail commence l'examen de la question en entendant un exposé liminaire du représentant du secrétariat de la CNUED.

Les représentants du Mali et du Canada font des déclarations.

Le Président fait une déclaration.

Le Groupe de travail termine ainsi le débat sur la question.

Survey of existing agreements and instruments, and criteria for evaluation [3]

The Working Group began its consideration of the item and heard an introductory statement by the representative of UNCED Secretariat.

Statements were made by the representatives of Sweden, Tanzania, Peru, Mali and New Zealand.

The representative of UNCED Secretariat made a statement.

Statements were made by the representatives of the United States, Brazil, Mexico, Tunisia, Austria, Malaysia, Burkina Faso, Kenya, Viet Nam and the Netherlands (on behalf of the European Community).

Statements were also made by the observers of the International Union for the Conservation of Nature and Natural Resources and the Baha'i International Community.

Organization of work

The Secretary made a statement.

7th meeting

The Working Group continued its discussion of agenda item 3 and heard statements by the representatives of Italy, Kiribati, Egypt, Romania, Australia, Singapore, the Philippines, China, Chile, Indonesia, Nigeria, Poland, Germany, India, Kuwait, the USSR, Zimbabwe, Canada, the Sudan and Peru.

The observer of the International Committee of the Red Cross made a statement.

Statements were also made by the observers of Greenpeace International, the Four Directions Council and (CAPE '92) Consortium for Action to Protect the Earth.

The representative of the Centre on Transnational Corporations made a statement.

The Chairman made a statement.

The representatives of the United States and Mexico made statements.

The Working Group thus concluded its discussion of the item.

Etude des accords et instruments existants et critères d'évaluation [3]

Le Groupe de travail commence l'examen de la question en entendant un exposé liminaire du représentant du secrétariat de la CNUED.

Des déclarations sont faites par les representatives de la Suède, de la Tanzanie, du Pérou, du Mali et de la Nouvelle-Zélande.

Le représentant du secrétariat de la CNUED fait une déclaration.

Des déclarations sont faites par les representants des Etats-Unis, du Brésil, du Mexique, de la Tunisie, de l'Autriche, de la Malaisie, du Burkina Faso, du Kenya, du Viet Nam et des Pays-Bas (au nom de la Communauté européenne).

Des déclarations sont faites aussi par les observateurs de l'Union internationale pour la conservation de la nature et de ses ressources et de la Communauté internationale baha'ie.

Organisation des travaux

Le Secrétaire fait une déclaration.

7e séance

Le Groupe de travail poursuit le débat sur le point 3 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : Italie, Kiribati, Egypte, Roumanie, Australie, Singapour, Philippines, Chine, Chili, Indonésie, Nigéria, Pologne, Allemande, Inde, Koweït, URSS, Zimbabwe, Canada, Soudan et Pérou.

L'observateur du Comité international de la Croix-Rouge fait une déclaration.

Des déclarations sont faites aussi par les observateurs de Greenpeace International, du Conseil des points cardinaux et de (CAPE '92) Consortium for Action to Protect the Earth.

Le représentant du Centre sur les sociétés transnationales fait une déclaration.

Le Président fait une déclaration.

Le représentants des Etats-Unis et du Mexique font des déclarations.

Le Groupe de travail termine ainsi le débat sur la question.

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York